Contents

Acknowledgements — V

Preface — VII

A Note on Translations — XV

Illustrations — XVII

History and the Text

Erik Schilling
Narrating History. Ulrike Draesner’s Lichtpause, Spiele, and Sieben Sprünge vom Rand der Welt — 3

Anke S. Biendarra
Regenerating Europe in Sieben Sprünge vom Rand der Welt — 17

Almut Suerbaum
Voices from the Past? Poetic Presence of Medieval References — 37

The Limits of the Human

Emily Jeremiah
Just Hanging in There. Reproduction, Humanity and Ethics in the Work of Ulrike Draesner — 59

Silke Horstkotte
Photography and the Posthuman in Ulrike Draesner’s Mitgift and Vorliebe — 77

Karen Leeder
‘Twin Spin’. Ulrike Draesner’s Poetry of Science — 95
Beyond Form(s)
Noël Reumkens
The Connection between Body, Language and Image. Intermediality in Ulrike Draesner’s Poetry — 119

Lyn Marven
Ulrike Draesner’s Short Stories. The Intensity of Form — 145

‘Stoffwechsel’
Michael Braun
Metamorphosis. Ulrike Draesner’s Poetics of Knowledge — 169

Tobias Döring
German Is a Foreign Anguish. Draesner and the Sprite of Translation — 189

Mary Cosgrove

The Felt Self
Karen Leeder and Lyn Marven
The Indecipherable Stone. Interview with Ulrike Draesner on the Processes of Literature — 237

Ulrike Draesner
Schwitters — 251

Ulrike Draesner
Poems — 261

Bibliography — 271

Contributors — 289

Index — 291